



## ACHTUNG!

Bei unsachgemäßer Verwendung dieses Transportstuhls können Sicherheitsrisiken auftreten.

## Unsachgemäße Verwendung

- Verwendung des Transportstuhls für ein Kleinkind (unter 4 Jahre),
- Verwendung der Funktionen durch einen Patienten oder anderen Benutzer, als das Pflegepersonal,
- Verwendung der Funktionen oder Zubehörteile des Transportstuhls durch ein Kind,
- Belastung des Transportstuhls mit mehr als 150 kg,
- Verwendung im Freien,
- Verwendung für den Patiententransport in einem Fahrzeug,
- Verwendung auf einer Bodenfläche mit mehr als 5° Gefälle, mit oder ohne Patient,
- Schieben des Transportstuhls auf instabilem oder beweglichem Untergrund,
- Waschen des Transportstuhls mit großen Wassermengen oder Hochdruckreiniger,
- Verwendung der Fußstütze für den Einstieg in den Transportstuhl,
- Verwendung der Armlehnen als Sitz,
- Jede andere Verwendung, die nicht mit der normalen Funktion eines Transportstuhls für Personen mit eingeschränkter Beweglichkeit in Verbindung steht



**Nicht in den Freiraum zwischen den Beinen des Transportstuhls steigen und keine Gegenstände in diesem Zwischenraum ablegen. Keine Scheuer-, Lösungs-, Reinigungsmittel, Verdüner (Aceton, Trichlorethylen ...) und keine Scheuerschwämme verwenden.**

Bei Nichtbeachten der obigen Anweisungen lehnt der Hersteller jede Haftung ab.

Der Hersteller behält sich das Recht vor, das Produkt nötigenfalls ohne vorherige Ankündigung oder Verpflichtung im Interesse des Konsumenten und in Übereinstimmung mit den Zertifizierungsbehörden zu ändern.

Vertrieb durch:

Stieglmeyer GmbH & Co. KG  
Ackerstraße 42, 32051 Herford

Tel.: 0 52 21/1 85-0 Fax: 0 52 21/1 85-219

Ausgabe vom 15. Juli 2020 - 001641 - IIRMVZA11DG2D/26 - 264300

**Hilfefunktion zum Aufrichten:**  
- Hebel in gelöster Stellung.  
Sitzposition:  
- Hebel in arretierter Stellung,  
- Sitzfläche bis zum unteren Anschlag.  
**NICHT IN ZWISCHENSTELLUNG ARRETIEREN.**

**Befestigungen Infusionsständer links und rechts**

**Beidseitiges Pedal zur Höhenverstellung**  
HEBEN  
SENKEN

**Hülse für Infusionsständer:**  
Sorgen Sie für die sichere Befestigung des Infusionsständers. Achten Sie darauf, dass die Infusionsschläuche bei Benutzung des Transportstuhls nicht beschädigt werden.

**Gebrauchsanweisung**

Système de management  
ISO 9001:2015  
ISO 14001:2015  
www.tuv.com  
ID: 091087032

Produits conçus et fabriqués dans une entreprise dont le système de management qualité est certifié conforme au référentiel ISO 9001 et ISO 14001

# Transportstuhl in FAHRPOSITION\*

- 1- Bremsen des Transportstuhls, \*
- 2- Abnehmen der Kopfstütze,
- 3- Neigen der Rückenlehne,
- 4- Verstellen der Höhe,
- 5- Senken der Armlehnen,
- 6- Anheben der Fußstütze..

Der Patient darf nur von befugtem Pflegepersonal mit dem Transportstuhl gefahren werden.

Ausziehbare und höhenverstellbare Armlehnen



Sicherung der Armlehne: In der unteren Stellung ist die Armlehne gelöst.



Unterbringung der abnehmbaren Kopfstütze



Hebel für die gleichzeitige Neigung der Sitzfläche und der Rückenlehne beidseitig und an der Lenkstange



Zentrale Bremsung Lenkung

Empfehlung: Bei der ersten Inbetriebnahme den Transportstuhl leer in die höchste Position bringen.

# Pflege HINWEISE

1- Sicherheitsanweisungen:  
- Kein Wasser über 60°C verwenden,

- den Transportstuhl nach der Reinigung trocknen.

Durch Nichtbeachten dieser Anweisungen können Beschädigungen und Beeinträchtigungen des Transportstuhls auftreten, wodurch sowohl die Verwendung des Transportstuhls als auch die Garantie des Materials in Mitleidenschaft gezogen werden.

Für die Reinigung siehe die Desinfektionsbestimmungen und die nachstehenden Empfehlungen.

2. Reinigung der Metallteile :  
Alle Metallteile mit handelsüblichen Reinigungsmitteln behandeln :  
- z.B. Seife, herkömmliche Pasten, verdünnter Chlorreiniger, Brennspritus  
- Den Transportstuhl mit einem feuchten Schwamm reinigen,  
- gut abspülen,  
- Nach der Reinigung ordnungsgemäß trocknen.

3- Desinfektion:  
Alle Flächen mit einem der Norm entsprechenden Desinfektionsspray gleichmäßig besprühen. Die Desinfektionsregeln beachten, um jede wechselseitige Verunreinigung (unrein / rein) zu vermeiden.  
Wahl der Desinfektionsmittel: Im Krankenhaus-sektor übliche Desinfektionsmittel.

4 - Die Kunststoffteile (Armlehnen, Schutzabdeckungen) müssen mit einem feuchten Schwamm gereinigt werden.  
Für die Reinigung der Ausrüstungsteile lauwarmes Seifenwasser oder ein Desinfektionsmittel sowie einen Schwamm oder ein Tuch verwenden, mit klarem Wasser nachspülen und trocknen.  
Hartnäckige Flecken ohne Reiben mit einem in Wasser-Alkohol (>30%) -Lösung getränktem Tuch betupfen.  
Für hartnäckige Flecken auf den Seitenlehnen Chlorreiniger pur verwenden, dann ordnungsgemäß abspülen.

**VORBEUGENDE WARTUNG**  
Der Transportstuhl muss einer jährlichen Überprüfung unterzogen werden, um seine Funktionsfähigkeit zu gewährleisten:  
Die Befestigungsschrauben der Rollen und der Lenkung des Mechanismus, das Bremssystem und den Mechanismus zur Neigung der Rückenlehne prüfen.



...**WARNUNG**...

Bei größeren mechanischen Mängeln wenden Sie sich an den qualifizierten vom Her-

steller autorisierten Kundendienst und fragen nach Originalersatzteilen.